

Felelős szerkesztő  
**MURANYI JÓZSEF.**  
 Szerkesztőség:  
 Kassa, Kossuth-utca 16.  
 Telefon: 150.  
 Megjelenik minden nap  
 délután 5 órakor.  
 Egyes szám **2** krajcár.  
 (4 fillér)  
 Kéziratot nem ad vissza  
 a szerkesztőség.

# NAPLÓ

KASSA, CSÜTÖRTÖK, 1909. JANUÁR 28.

ÖTÖDIK ÉVFOLYAM. — 22. SZÁM.

Előfizetési árak.  
 Kassán:  
 Egész évre . . . 14.— K  
 Fél évre . . . 7.— „  
 Negyed évre . . . 3.50 „  
 Egy óra . . . 1.20 „  
 Vidéken:  
 Egész évre . . . 20.— K  
 Kiadóhivatal:  
 Kassa, Kossuth-utca 16.  
 Telefon: 150.  
 Hirdetések petít sor szá-  
 mítással díjszabás szerint

## Kassa város közgyűlése.

Kassa, jan. 27.

Kassa város törvényhatósági bizottsága tegnap délután rendes havi közgyűlést tartott. A hozott határozatok között figyelemre méltó a korcsolyázó egyesület ismert kérelmében tett döntés, mely szerint a közgyűlés felhatalmazta a tanácsot, hogy a kért obligó elvállalása ügyében indítsa meg az illetékes tényezőkkel a szükséges tárgyalásokat. Ha a tárgyalások eredményre vezetnek, úgy az új jégpálya mégis elkészül, még pedig a ligetnek ama részén, ahol most a játszótér van. A közgyűlés lefolyásáról a következőket jelentjük:

### Napirend előtt.

Fél öt óra után nyitotta meg a közgyűlést Szalay László főispán. Jelenvolt 40 bizottsági tag. Napirend előtt Eder Ödön polgármester bejelenti, hogy négy kisebb jelentőségű ügyet folytatólagosan felvett a napirendbe.

### Havi jelentés.

Ezután Kriebel Edgár dr. városi főjegyző felolvasta a polgármester havi jelentését, mely először Angyal József temető-felügyelő haláláról emlékezik meg, majd jelenti, hogy a megüresedett állásra a pályázatot kiírta. — Jelenti, hogy Thaly Kálmán, a város díszpolgára táviratban köszöntötte meg a város üdvözlését. — A házi és gyámpénztárt a polgármester Adriányi Béla bizottsági tag közreműködésével megvizsgálta s azt teljes rendben találta. — Egy kis hernádparti földet 3 évre bérbeadta a tanács Szabó László vasúti őrnek. — A havi jelentés során felolvasták Hadik János gróf államtitkárnak a Naplóban már közölt levelét, melyet a közgyűlés lelkes éljenzéssel vett tudomásul.

### A messinaiaknak.

A délolaszországi földrengés segélyalapjához a város 1000 koronát szavazott meg.

### Választások.

A közigazgatási bizottságban megüresedett két tagsági helyre titkos szavazást rendelt el az elnök. A szavazásban többséget kapott: Siposs A. Gyula (38 szavazat) és Wirth József (36 szavazat), őket jelentette ki az elnök megválasztottaknak.

Az esküdtképes tagok összehívására hivatott bizottságba Korláth Ferenc és Newirth Elek dr. küldettek ki, a felszólalások és esküdtek kijelölésére hivatott bizottságba bizalmi férfiakul Angyal Gábor, Hegedűs Lajos, Polinszky Emil, Rélay Róbert, Széman József és Wirth József választottak be.

A loávató bizottság és a távollevő hadköteleseket kipuható bizottság tagjai a régiek maradtak. A loávató bizottság annyiban változott, hogy az elhunyt Fiedler Károly helyett annak elnöke Varga Bertalan lett.

### Az új jégpálya.

Ékes Lajos dr. városi tanácsos ismertette a korcsolyázó-egylet kérvényét s igyekezett annak közérdekű voltát kiemelni. Kimutatta, hogy a város nem vállal kockázatot, ha az egyesület kérvényét teljesíti, amennyiben az egyesületi költségvetése most is 8500 korona tiszta nyereséget mutat fel, amiből viselni tudja az amortizáció költségét és ez a nyereség egy új pályán, amely modern pavillonnal van ellátva, csak emelkednék. Az egyesület már gondoskodott arról is, hogy egy fővárosi pénzügyetnél méltányos feltételek mellett a kölcsönt felvehesse.

A bizottságok azt javasolták, hogy a közgyűlés elvben tegyen eleget a kérésnek és utasítsa a tanácsot, hogy az egyesülettel minden részletben megállapodásra jusson és a szerződéstervezetet terjessze a legközelebbi közgyűlés elé.

Ezt a javaslatot a közgyűlés minden hozzászólás nélkül magáévá tette.

### Telekeladások.

Banyár András ajánlatot tett a csermelyvölgyi városi területtől 708 négyzetölnek két koronájával, a felsőtökési lakosok az ottani városi tulajdont képező 5708 négyzetöl kiterjedésű legelőnek 60 fillérjével való megvételére. A közgyűlés az ajánlatot elfogadhatónak találta s így azoknak megszavazása a jövő közgyűlés napirendjére kerül.

Özv. Rusznák Józsefné ajánlatot tett a város forrás-utcai 24 négyzetöl területű ingatlanának 15 koronával való megvételére. Ez összefügg az utcarendezéssel s a tanácsnak csak a közgyűlés engedélyére volt szüksége, hogy az ajánlat értelmében a vásárt megkösse.

### Kisebbségi ügyek.

A polgári társaskörrel a löcsei ház bérletére kötött szerződést jóváhagyólag tudomásul vették.

Jókay Mór szobrára 200 koronát szavaztak meg.

Az abaujszántói szőlőtelepen alkalmazott két vincellér havi fizetését 40 koronáról 50-re emelték.

Váczy József rendőrfőkapitány, mint választmányi tag résztvett a rendőrtisztviselők országos egyesületének választmányi ülésén és ebben a minőségben napidijait és költségeit felszámította. A tanács az ügyet a közgyűlés elé utalta, mely a költségeket megszavazta, de jövőre csakis a közgyűlésekre szavazza meg az illetményeket.

Némethy József színházi gondnokot fizetésemelési kérelmével elutasították.

Fényes Tivadár festőművész növendék megkapta a 3 éves tanulmányi ösztöndíj 3 ik részletét.

— A szanatóriumi esték jövedelme. A József kir. herceg Szanatórium Egyesület kassai bizottságának e hó 19-én tartott táncmulatsággal egybekötött hangversenye 3450 K 10 fill. jövedelmezett. Összes bevétel: 5260 K 60 fill. Összes kiadás 1810 K 50 f. Az elnökség külön köszönetet mond a sajtónak és a felülfizető közönségnek.

## Megkerül a rablógyilkos.

Elfogtak egy katonát.

Hajnal ékszere volt nála.

Véres ing! Éles kés!

Szenzációs éjjeli nyomozás.

A baka bűnlajstroma.

Többször ült börtönt.

Szaporodnak a bizonyítékok.

A galambutcai rablógyilkosság ügyében tegnap késő délután szenzációs fordulat történt. Elfogtak egy 34 es bakát, akinél a borzalmas bűntény idején eltűnt ékszerekből két gyűrűt találtak. Szavahihető tanuk beigazolták, hogy a gyűrűk Hajnal Lidia a lemezszárolt leány ékszereiből valók. Kiss János, az elfogott baka tagadja a rablógyilkosságot, ámde a kaszárnyában ládája fenekén egy véres inget és egy éles kést is találtak. A letartóztatott katona börtönviselt ember s terhelt családból való. A vizsgálat van hivatva e rejtélyes ügyben, a teljes igazságot felderíteni. Mindenesetre a rendőrség fontos nyomra bukkant, mely végre a tettest környező titokzatosságot el fogja oszlatni. A tegnapi nyomozásról tudósítunk, a következők hű és pontos adatokat közli:

### Az áruló ékszer.

Tegnap délután fél 6 óra tájban, Brichta Zsigmond, fő utca 29. sz. házában levő zálogintézetébe beállított egy *közkatona*. A zálogház tulajdonosa szokás szerint a rács mögött állt, megkérdezte mit kíván. A katona erre pénztárcájából egy gyűrűt vett elő. Brichta megnézte a gyűrűt, aranyból való, női ékszer két briliáns és egy rubin kövel. Miután a Hajnal Lidiától elrabolt ékszerek egyikére emlékeztetett a gyűrű, Brichta hirtelen gyanút fogott.

— Magáé ez a gyűrű? — kérdezte a katonát.

— Igen!

— Mennyit akar?

— Kilenc koronát.

Mialatt így beszélgetett, hátra fordult s intett a segédjének. Ez jel volt arra, hogy értesítse a detektíveket. Hogy a katona el ne menjen, szóval tartotta:

— Hol vette a gyűrűt?

— Négy év előtt vásároltam.

— Mennyit?

— Tizennyolc koronáért.

A rács mögött e közben a segédje ki ment s a bejáraton eltávozott. Amint ezt látta a katona, ott hagyta Brichta kezében a gyűrűt s futásnak eredt.

Fogják meg! Gyilkos.

Brichta Zsigmond amint a katona kimenekült, habozás nélkül utána vetette magát. A katona a fekete sas épület hátsó

kapuján a Sas-utcára rohant s a Kovács-utca irányában iramodott. Brichta kis kabátban, mindenütt utána s teljes erejéből kiáltotta:

— Fogják meg a gyilkost! Itt fut a gyilkos!

Elkeseredett hajsza fejlődött ki. Gál Bertalan pincér, aki szintén a zálogház körül tartózkodott, Brichta Zsigmonddal együtt üldözte a katonát. Amint a Kossuth Lajos-utcahoz értek, már egy csomó ember csatlakozott hozzájuk s valamennyien, a rohanást vágtató katonát hajszolták. A menekülő baka, többször visszakiáltott üldözői felé:

— Nem én vagyok a gyilkos!

Közben egyszer elesett, de gyorsan felkapaszkodott s tovább szaladt.

#### Bajonettel védekezik.

A Kovács-utcán, a tüzoltó laktanya előtt szembejött a menekülő katonával Szilágyi Ferenc kézbesítő rendőr. A hajszoló tömeget látva, kihuzta kardját s elébe állt a katonának. Ez meg bajonettjét rántotta ki s azzal védekezett. A rendőr megkapta, Gál Bertalan hátulról a köpenyegébe kapaszkodott, de a baka nagy erővel kiragadta magát s tovább rohant. A jogakadémia előtt a Jezsuita-utca deszkapalánkkal van elzárva. Erre kapaszkodott a katona s át akarta magát vetni a kerítésen. Már fön is volt a deszka tetején, ám alulról fogta Gál s közben odaérkezett Tamás István [61. számú rendőr is, aki a Kossuth Lajos-utcán teljesítve szolgálatot látta az üldözést. Helyes ötlettel, a főutcára szaladt a Jezsuita-utcán keresztül elébe kerüljön a katonának. Ép akkor érkezett meg, mikor a katona a palánkon át akarta dobni magát. Tamás kivont karddal kiütötte a baka bajonettjét.

#### Elfogják.

Kétségbeesett küzdelem fejlődött ki. A baka teljes erejéből védekezett üldözői ellen, akik leteperték a földre. Tamás rendőr azonban többek segítségével lefogta a katonát s megbilincselve kísérte be a rendőrségre. Ez alatt már oda érkezett halálra fáradtan az üldözéstől Brichta Zsigmond, aki átadta a katona által ott hagyott gyűrűt s elmondta az esetet. Cselényi Béla rendőrkapitány a bemutatott gyűrűben azonnal felismerte a Hajnal Lidia birtokában volt gyűrűk egyikét.

#### A kihallgatás.

Az üldözők közben egyre szaporodtak, nagy népcsoportot verődött össze a rendőrség udvarán, mely kísérte az elfogott katonát.

#### A második gyűrű.

Cselényi, aki már Brichta előadásából értesült a dolgról, érthető izgalommal várta az elfogott katonát. Több rendőrt és detektívet küldött Tamás rendőr segítségére, ezek hozták be a katonát. Amint a baka a bünyű osztály kúszóbét átlépte, nyomban tiltakozott:

— Nem én vagyok a gyilkos, miért hurcoltak be.

S ezzel a zsebébe nyult s előadott egy másik gyűrűt, önként, felszólítás nélkül.

— Tessék itt a másik gyűrű. Mind a kettőt találtam a Fegyverház-utcán! — És átadott egy kigyóalakú briliáns és rubin kövel ékített aranygyűrűt.

A második gyűrűben is felismerte

Cselényi Béla rendőrkapitány Hajnal Lidia eltűnt ékszerét.

#### A kihallgatás.

Az elfogott baka nyomban kihallgatásra került. Cselényi Béla megállapította, hogy az illető Kiss János 34. gyalogezredbeli közlegény, aki a 2-ik században második évét szolgálja. Detektengerben született, zsmarnói illetőségű, 24 éves, polgári foglalkozásra nézve: kovács. Az elfogtatásról a rendőrség telefonon értesítette a 34. gy. e. parancsnokságát és a térparancsnokságot. Nemsokára megjelent a rendőrségen Noszticius kapitány, kassai térparancsnok, aki részt vett a kihallgatáson.

Kiss János tagadja a rablőgyilkosságot. Azt állította, hogy az ékszerket találta a Fegyverház-utcán, de az időpontra és a helyre nem emlékezik. Tagadja, hogy Hajnal Lidiát ismerte volna, s konokul megmarad ártatlansága hangoztatásánál. Amikor megmondják neki, hogy Brichta zálogházában, a gyűrűk eredetéről mást mondott, vállat von s hallgat.

#### Viszik a főrségre.

Az elfogott katonával hamar végzett a rendőrség, miután fontosabb volt a további bűnjelek felkutatása. A kétségtelenül felismert két gyűrű, mint tárgyi bizonyíték alapján Kiss János letartóztatása következett. A rendőrségen, minden részletre vonatkozóan alaposan kihallgatták a bakát, több gyanuokot azonban a rendőrség a vizsgálat érdekében egyelőre titokban tart. A kihallgatás végeztével hét tagból álló szuronyos katonai őrzület fogta közre Kiss Jánost s négy rendőr által megerősítve kísérte a főrségre. Kiss János, amikor a fegyveres katonákat látta, cinikusan szolt:

— Hét puskát egy fegyvertelen embernek? Minek az?!

A foglyot a Kovács-utcai kapun kísérték a laktanyába. Közben a rendőrségi udvarból eltávolították a nagyszámban összegyűjtött közönséget.

#### Nyomozás a kaszányában.

Cselényi Béla rendőrkapitány a kihallgatás befejezése után a térparancsnokkal azonnal a fő utcai 34-es laktanyába hajtatott, hogy ott folytassa a bűnjelek kinyomozását, ami sikerrel járt.

#### Infanterist — Kiss!

A 2-ik század hálótermében Kiss János ágát, cökmökjait és ládáját átvizsgálta Cselényi Béla rendőrkapitány. A rendőrség megjelenése persze nagy konsternációt keltett a bakák között. Mindenkit érdekelt, mi van a ládában, melyet zárva találtak.

#### Véres ing! Éles kés.

Kiss János egy zöldre festett, faladában tartotta ruháit. A láda oldalán fehér iromba betűkkel volt felpingálva: Johann Kiss. A ládát feltörték, apróra átmotozták az ott talált holmit. Ez a láda aligha nem, a legerősebb bizonyítékot fogja szolgáltatni.

A láda alján, a ruhák alatt ugyanis egy vérfoltos inget s egy beretva éles, arasznyi hosszú pengéjű kést találtak, azonkívül egy női melltűt is. A kaszányai nyomozást tovább folytatta Lyuba Valér hadbíró főhadnagy és Sártory Richard ügyeletes főhadnagy, őrségparancsnok.

#### A cellában.

Kiss Jánost, a tárgyi bizonyítékok alapján a kaszányában fogságba vetették. Magánzárkába zárták, ezt megelőzően azonban minden eszközt elvettek tőle, amivel öngyilkos lehetne. Még a bakancs szíját is kifűzte Friedrich detektív, nehogy azon felakassza magát. A zárkába fegyveres őrt rendeltek melléje. Az esetről azonban jelentést kapott az ezredparancsnok, aki este 10 órakor elrendelte, hogy Kiss Jánost adják át a hadbírósnak. Erre az őrség átszállította a foglyot a bástya-utcai „garnizon-arrest“-be, hol már ma éjjel tovább folyik a kihallgatása.

#### Szorul a hurok.

A rendőrség a letartóztatás pillanatától kezdve, teljes apparátussal látott hozzá az első komoly nyom teljes értékesítéséhez. Cselényi Béla a vizsgálat érdekében, több tanut idézett be. Még a rendőri kihallgatás során megjelent a rendőrségen Rácz Ernő dr. kir. ügyész, aki az elfogott katonában ismerős arcot vélt felismerni.

#### Felismerik az ékszert.

A detektívek nemsokára mintegy 15—30 tanut hajszoltak fel, akik a két gyűrűt megtekintették. Fischerné, akinél Hajnal Lidia lakott, határozottan a meggyilkolt leány ékszerai között látta a két gyűrűt. Határozottan felismerte a gyűrűket Römer Ernő ékszerügynök is, aki a két gyűrűt annak idején Hajnal Lidiának eladta. Több rendőri felügyelet alatt álló leány, a meggyilkolt áldozat barátnői is felismerték a katona birtokában volt gyűrűkben Hajnal ékszerait. Ezekről a vallomásokról a rendőrség jegyzőkönyvet vett fel.

#### Kiss előlétele.

Kiss János, az elfogott katona börtönviselt ember. Rácz Ernő dr. kir. ügyész jól emlékezett, két ízben volt lopás miatt Kiss büntetve. Először 1900-ban, amikor 4 havi fogházat ült, másodsor 1906-ban, amikor Kiss János Paksy József főügyésznél inaszkodott. A főügyésztől akkor 960 koronát ellopott. A kassai kir. törvényszék 1 év és 6 hónapi börtönre ítélte, melyet Kiss János a kassai fogházban töltött. Nyomban kikereste törzslapját a rendőrség s összehasonlítva a fogházi törzskönyvvel, az adatokat megegyezőnek hitelte a fogházfelügyelő. Ezt a törzslapot még az éj folyamán átküldte a rendőrség a hadbírósnak. Kiss János a katonasor előtt huzamosabb ideig volt Kassán lakatos és kovácssegéd. Most a katonaságnál a fegyverkovácsokhoz volt beosztva s ott a műhelyben alkalma volt kését beretvaélesre kiköszörölni.

#### A katonai eljárás.

A katonai eljárás az ilyen főbenjáró ügyekben annyira ismeretlen a közönség előtt, hogy nem tartjuk érdekelteknék erről egy-két szóval felvilágosítást adni. E szerint a katonaság egyelőre vizsgálati fogságba helyezi Kiss Jánost és hozzálat a bizonyítékok beszerzéséhez. Körülbelül két-három hónapba kerül, míg a hadtörvényszéki tárgyaláshoz eljutnak. A bíróság tagjai egy-egy gyalogos, őrvezető, tizedes, őrmester, hadnagy, főhadnagy, törzstiszt és egy hadbíró, ilyen főbenjáró ügyekben rendszerint a hadbíró vezetője. Az ítélet, amely egyedül a hadtestparancsnok megerősítésétől függ, közvetlen bizonyítékok vagy beismerés esetén kötél általi halálra szolt, ha pedig csak közvetett bizonyítékok forognak fenn, vagy a vádlott tagad, úgy az ítélet várfogságban töltendő életfogytiglani súlyos börtön. Halálos ítélet esetén a végrehajtó a katonaságnál is Bali Mihály és az ítéletet a szokásos katonai rend szerint a Garnisons-Arrest udvarán hajtják végre.

#### A délelőtti nyomozás.

Cselényi Béla rendőrkapitány, ma délelőtt folytatta a nyomozást a 34-es lakta-

nyában. *Mladenovits* ezredes, ezredparancsnok nagy előzékenységgel támogatta hivatali működésében a bűnügyi osztály főnökét. Két tisztet és több altisztet rendelt mellé. Cselényi felkutatotta *Kis János* szalmazsákját s azt apróra átvizsgálta. Ugyszintén kutatott a kaszárnya udvarán és a padláson is kutatott. A többi hiányzó ékszer azonban nem talált. Bizonyos, hogy *Kis János* azokat másutt rejtette el. A ládában talált melltűről kiderült, hogy *Kiss* azt egyik bajtársától lopta. A két gyűrűről azonban kétségbevonhatatlanul beigazolódott, hogy az *Hajnal Lida* tulajdona volt. *Kisst* ma a hadbíróság vallatta. A vidéken és Kassán, csendőrök és detektívek nyomoznak. Újabb szenzációs részletek várhatók.

## HIREK.

— A „Városi Estély“ művészi kivitelű műsora és táncrendje a mai naptól kezdve *Maurer Adolf*, *Mildner Ferenc*, *László Béla*, *Quirsfeld János*, *Vitéz A.* és *Varga Bertalan* urak üzleteiben előállítási áron vagyis 40 fillért kapható. Ez a könyvalaku műsor és táncrend tartalmazza egyúttal az elnökség és a rendezőbizottság teljes névsorát, tehát olyan alakban készült, hogy az mindenki kezében alkalmas emlék maradhat az első „Városi Estély“-ről. Az estélyre személy és családjegyek 4, illetőleg 8 koronáért a fent megjelölt üzletekben kaphatók. A rendezőbizottság ez uton is figyelmezteti a közönséget, hogy ruhatár az első emeleti kisteremben is rendelkezésre áll és hogy ehhez a kisteremhez a *Schalkház Fő-utcai* kapuján át van feljárát. A „Városi Estély“-t alkalmul használja a Városszépítő Egyesület arra is, hogy az ablakdiszítéshez szükséges különböző típusú virágrácsokat a közönségnek bemutassa. Ezek a rácsok az egyesület által lesznek nagy mennyiségben megrendelve és a közönségnek előállítási áron rendelkezésre bocsátva. Az estélyre az előkészületek minden irányban folynak és tekintettel a nagy érdeklődésre annak szép sikere már is biztosítottnak tekinthető.

— Az V-ik zsur jövedelme. A január hó 24-iki társadalmi zsur sikere minden tekintetben méltó az előbbi fényes sikerekhez. Befolyt összesen 514 korona. A kiadások levonásával maradt 356 korona 53 fillér. Ebből a kassai gyermekvédő liga elnöksége *Szalay László* főispán útján a resicai és ajkai bányaszerencsétlenség folytán árván maradt gyermekek segélyezésére 100–100 koronát küldött. A legközelebbi zsur február hó 7-én lesz.

— Halálozás. Özv. *Link* Lipótné ur-asszony 87 éves korában Kassán elhunyt, Halálát fia, *Arányi Antal* nyug. tanítóképző intézeti igazgató s kiterjedt rokonság gyászolja.

## Fogzás.

Ugyan adjatok a szenvedőnek *SCOTT-féle* Emulsiót és kíméltétek meg álmatlan éjszakától. A fogak minden fájdalom és bélbaj nélkül bujnak elő, fehérek, erősek és egyenesek lesznek.



A gyermek szereti a

**Scott-féle Emulsiót**

és készségesen fogja azt szedni. Az emésztést, ha meg van zavartva, mindenkor helyre állítja és előmozdítja.

Egy eredeti üveg ára 2 K. 50 fill.

Kapható minden gyógyszerárban.

Az Emulsió vásárlásánál a SCOTT-féle módosított védjegyét — a halat — kérjék ügyelőmbé verni.

— **Papp Béla.** Miután a rendőrség új nyomra bukkant, általános érdeklődést kelt, mi történik *Papp Bélával*. Az ügyészség szerint, ellene a vizsgálati fogság sikkasztás miatt van elrendelve. A rablógylóssági ügyben az ügyészség nem is intézkedett. Felemlítjük, hogy *Papp Bélát* nem a rendőrség tartotta, hanem elfogatása az ügyészség távirati rendeletére történt. *Gádor Herbert* dr. védő, a sikkasztás miatt elrendelt vizsgálati fogságot kimondó váditanácsi végzés ellen a kassai kir. ítélőtáblához felebezett.

## Színház.

— A *Tosca* opera premierje. *Puccini*, a világhírű olasz komponista, legkiválóbb műve a *Tosca* című három felvonásos opera, *Sardou* Viktor hasonló című ismert drámája után készült. Az opera librettója híven követi az eredeti dráma nagyhatású cselekményét. A *Tosca* 1902-ben került színre először a budapesti kir. operaházban s azóta állandó sikerrel műsoron van. Vidéki színpadra nagy feladatot ró a *Tosca* opera előadása, a nehézségeket azonban, úgy hiszszük, sikerült a kassai Nemzeti Színháznak leküzdenie. Az opera előkészületei hónapok óta foglalkoztatják a színház énekesszemélyzetét. A magánénekesek és a kórus, a nem mindennapi feladathoz méltó ambícióval készült a *Tosca* bemutatójára. *Simándi* karmester, akit a betanítás és előkészítés munkájából az oroszlanrész illet, erre az alkalomra a zenekart is megerősítette. Holnap este 82 tagú zenekar ül az orkeszterben, mely a briliáns hangszerelésű partitúrát, teljes szépségében adja vissza. *Lovag* Ferrari olasz tenorista, már javában próbál s el van ragadtatva a pompás betanulástól. A holnapi premier zajos sikerünek ígérkezik. A bemutató szereposztása a következő: *Tosca* — *Váradi* Margit, *Cavaradoni* — *Ferrari* lovag; *Scarpia* — *Barics*; *Angelotti* — *Miskey*; a sekrestyés — *Ujváry*. A pénteki második előadáson *Toscát* *Nagy* Aranka énekl.

Színházi műsor:

Szerda: A szókimondó asszonyság.

Csütörtök: bérletszünetben, itt először: *Tosca*. Opera.

Péntek: másodszer: *Tosca*.

Szombaton: harmadszer: *Tosca*.

Vasárnap: d. u. *A tanítónő*.  
este *Fehér Anna*.

Hétfő: másodszer: *Fehér Anna*.

## TÁVIRAT — TELEFON.

### A képviselőház ülése

Budapest, jan. 27.

A képviselőház mai ülését *Justh* Gyula elnök 10 órakor nyitotta meg, akit a szélsőbaloldal lelkes éljenzéssel ünnepelt.

Az interpellációs könyv felolvasása után *Várady* Imre szólalt fel az adójavaslatokhoz. Rámutat azokra a mozgalmakra, amiket a reform az érdekelt körökben keltett, majd a földadó kötelező kiigazítását sürgette.

*Pető* Sándor a mai osztályparlamentet nem tartja illetékesnek egy ilyen nagyfontosságú reform megalkotására. Kétségbe vonja *Wekerle* fejtegetésének azt a részét, mintha a

kereseti adónál nem lehetne a progressziót megvalósítani.

*Földes* Béla szerint minden adóreform adóemeléssel jár. Részletelesen bírálja a javaslatot, majd ismerteti a pénzügyi bizottság változtatásait.

Ezután áttértek az interpellációkra, amelyeknek során *Wekerle* válaszolt Polit multikori interpellációjára, majd *Tólos István* és *Szirmán* György mondották el interpellációikat.

**Justh referál.**

Budapest, jan. 27.

*Justh* Gyula ma délben meglátogatta *Kossuth* Ferencet, akinek bécsi kihalgatásáról referált.

**Minisztertanács.**

Budapest, jan. 27.

Ma délután 5 órakor *Kossuth* Ferenc lakásán minisztertanács lesz.

**Az ujoncjavaslatok.**

Budapest, jan. 27.

A véderőbizottság bizonytalan időre elhalasztotta üléseit.

**Resicaiak a miniszternél.**

Budapest, jan. 27.

Ma délelőtt a resicaiak egy küldöttsége járt *Andrássynál* és elpanaszolták, hogy a közigazgatási hatóság üldözi őket azért, mert szolgalmi jogukat nem akarják eladni az osztrák államvasut társaságnak. *Andrássy* megígérte, hogy a panaszt meg fogja vizsgálni.

**Kivándorlók Budapesten.**

Budapest, jan. 27.

A keleti pályaudvaron ma ezeröttszáz tiszántúli kivándorló utazott át. E hó 30-án a *Cunard* hajóval akartak Amerikába vitorlázni, de arról értesültek, hogy a hajó utasokat már nem vesz fel és így Hamburg felé vették útjukat. Érdekes, hogy egy beregmegeyi kis faluból 20 család vándorol ki.

**Hagyatéktolvajok.**

Budapest, jan. 27.

A budapesti rendőrség ma két hagyatéktolvajt fogott el. Az egyik *November Ignác*, aki Mór bátyjának hagyatékát lopta meg, a másik *Löbl Dávidné*, aki gazdájának, *Reichmann* Lipótnak gyermekeit károsította meg 30 ezer korona erejéig.

**Menelik haldoklik.**

Páris, jan. 27.

*Menelik* abessziniai négus haldoklik. A kormányzást felesége vette át.

## Kassai Nemzeti Színház.

1909. január hó 27-én (páros)

### A szókimondó asszonyság.

(Madame Sans-Géne)

Történelmi vigjáték 4 felv. Irtá: *Sardou*.  
Fordította: *Fái J.* és *Makó J.*

**SZEMÉLYEK:**

Napoleon — — — — —	Komjáthy János
Lefebre, tábornok — — — — —	Bartha István
Katrine, neje — — — — —	Komjáthy né Z. T.
Fouché — — — — —	Faragó Ödön
Mária Karolina, nápolyi királyné — — — — —	Fáy Flóra
Eliz, hercegnő — — — — —	Vágóné
Neipperg gróf — — — — —	Szomoró
Szavari, rendőrminiszter — — — — —	Bárony Aladár
Despéaux — — — — —	Magyar Lajos
Bulov asszony — — — — —	N. Bodroghy Lina
Canonville — — — — —	Dr. Rács Ede
Brigode, kamarás — — — — —	Barics Gyula
Saint Marsant — — — — —	Miskey József
Lauriston — — — — —	Serfőzy Gy.
Jasmin, Lefebre inasa — — — — —	Ujvári Lajos

M. kir. földmivelésügyi miniszter.

77793. IV. sz. 1908.

## Versenyárgyalási hirdetés.

A ránkfüredi kincstári fürdő berendezés és felszereléséhez szükséges tárgyak szállítására az alanti feltételek mellett nyilvános versenyárgyalást hirdetek:

Nevezetesen:

- |                           |                                   |
|---------------------------|-----------------------------------|
| I. Asztalos butorok.      | VII. Szőnyeg, függöny és terítők. |
| II. Kárpitos butorok.     | VIII. Üvegfelék.                  |
| III. Hajlítotffa butorok. | IX. Porcellánfelék.               |
| IV. Vasbutorok.           | X. Tükörfelék.                    |
| V. Kosárfonásu butorok.   | XI. Mosókonyhafelszerelés         |
| VI. Ágy és fehéreneműek.  | szállítására.                     |

1. Az árlejtésben részt vehetnek mindazon szakértő hazai iparosok, kereskedők és vállalkozók, kik üzletük gyakorlására hatósági engedéllyel bírnak.

2. Ajánlat minden egyes munkacsoportra külön-külön teendő.

3. A szállítási határidő minden egyes munkacsoportra nézve 1909. év május 20-ra tüzetik ki, mely időre az összes tárgyak a helyszinre szállítandók és rendeltetésüknek átadandók.

4. Ajánlattevők tartoznak egységárait a díjtalanul rendelkezésükre bocsátott ajánlati költségvetésekbe bejegyezni s a végösszeget úgy szám, mint betűkkel kiírni.

5. Az egy koronás bélyeggel ellátott és lepecsételt ajánlatok közvetlenül vagy posta útján 1909. évi február 5-én d. e. 11 óráig a kir. gazd. műszaki hivatalnál (V. Vécsey u. 3. sz.) nyújtandók be.

6. Később érkezett, távirati uton küldött vagy utóajánlatok figyelembe nem vétetnek.

7. Tartoznak az ajánlattevők az ajánlati összeg 5%-nak megfelelő bánatpénzt jelen hirdetmény számára való hivatkozással bármely kir. adóhivatali vagy állampénztárnál betízetni s az erről szóló letétnyugtát az ajánlathoz csatolni.

8. A beadott ajánlatok 1909. év. február 5-én déli 12 órakor fognak a kir. gazdasági műszaki hivatalban (V. Vécsey utca 3. sz.) nyilvánosan felbontatni.

9. A munkára vonatkozó feltételek, szerződéstervezet a kir. gazdasági műszaki hivatalnál délelőtt 10—1-ig megtekinthetők s ugyanott díjtalanul adatnak ki a szükséges ajánlati ívek és költségvetések.

10. Az ajánlatok odaitélése 1909. évi február 20-ig megtörténik, mely ideig ajánlattevők ajánlataikkal kötelezettségben maradnak.

11. Mindazon ajánlattevők, kik a kir. gazdasági műszaki hivattal üzleti összeköttetésben még nem állottak, tartoznak szállító képességüket és megbízhatóságukat a vállalati telepük helyén illetékes kereskedelmi és iparkamara bizonylatával igazolni.

12. Fentartom ama jogomat, hogy a beérkezett ajánlatok közül az ajánlott árakra való tekintet nélkül szabadon választhassak s esetleg egyik vagy másik munkát teljesen visszavonhassam.

Budapest, 1909. évi január hó 16-án.

M. kir. földmivelésügyi miniszter.

	<h3>Haltenberger Béla</h3> <p>ruhafestő-, vegytisztító- s gőzmosó-gyára Kassán.</p>	
	<p>Van szerencsém a n. é. közönséget értesíteni, miszerint gyáram lényeges bővítése folytán a ruhafestést vegyi tisztítást, valamint a fehérenemű gőzmosást <b>az ismert jó kivitelben sokkal rövidebb idő alatt</b> mint ezideig, végezhetem. — Az őszi és téli ruhák, szőrmeneműek stb. <b>mielőbb való beküldése ajánlatos.</b></p>	
<p>Alapítás évi: <b>1810.</b></p>	<p>Telefonszám: <b>70.</b></p>	
<p>Atvételi üzletek Kassán: <b>Kossuth L.-u. 3. Fő-u. 85. (Andrássy-pal.)</b> Gyár: <b>Deák Ferencz-u. 32/34. Szerencsen-u. 3.</b></p>		

Murányi József kiadó.

## SZULTÁN

nagyon kellemes, tiszta ízű, szén-savban gazdag, lithion-tartalmu ásványvíz.

Gyógyító és üdítő ital.

Lithium tartalma következtében sikerrel alkalmazható vese-, húgykő- és hólyag-bajok esetében, továbbá a légző- és emésztőszervek hurutos bajainak gyógyítására.

Hugyhajtó és hugyoldó!

## SZULTÁN

Lithion-gyógyforrás-vállalat.

Kutkezelőség és központi iroda:

**EPERJES.**

Igazgatóság: **BUDAPEST.**

IV., Ferenc József-rakpart 22. sz. Kapható Kassán minden ásványvíz-kereskedésben és vendéglőben.

## Klobusitzky-utcán

a Forgách-féle kastély, parkkal, sarokház és építkezési telkek előnyös feltételek mellett eladók. :: Bővebbet Dr. **SZAUBERER** és Dr. **HERCZ** ügyvédek irodájában Fő-u. 29.

## Makulatura papír

||| kicsiben és nagyban |||  
||| jutányos áron kapható |||

a „NAPLÓ” kiadóhivatalában Kassán,  
Kossuth u. 16. (Bejárat a Fazekas-utcaérből.)

## Egy csinosan butorozott

földszint alatti **szoba**, havi 7 forintért egy vagy két személynek **kiadó**.  
Kálvária-utca 35. szám.



## Dicső pirszén (Koksz).

A kassai légszeszgyárban kapható:

Darabos pirszén 100 kg. 4.20 K

Dió pirszén 100 kg. 4.40 K

A házhoz szállítás és elhelyezés 100 kilogrammonként 20 fillér.

Légszeszgyár és villamtelep igazgatósága Kassán.



Nyomatott VITÉZ A. UT. KASSA.